

GP ReCyko⁺

GREEN GENERATION BATTERY TECHNOLOGY

GB • GP ReCyko⁺ Chargers and GP PowerBank are recommended devices for recharge • Standard charge : 0°C to 45°C • Discharge: -20°C to 50°C • Storage: -20°C to 30°C • Observe polarity +/- • Do not incinerate, disassemble or short circuit • Do not use or charge batteries in different types, brands or charge status

CZ • Pro nabíjení doporučujeme nabíječe GP ReCyko⁺ & GP PowerBank • Standardní nabíjení: 0°C až 45°C • Vybíjení: -20°C až 50°C • Skladování: -20°C až 30°C • Dbejte na správnou polaritu • Baterie nevzhazujte do ohně, nerozebírejte, nezkratujte • Nepoužívejte ani nenabíjejte současně baterie různých typů, značek a nabíjecích charakteristik • Doporučujeme používat nabíječky GP ReCyko⁺

DE • GP ReCyko⁺ Ladegeräte und GP PowerBank Ladegeräte werden zum Aufladen der Akkus empfohlen • Standard Ladung : 0°C bis 45°C • Entladung: -20°C bis 50°C • Lagerung: -20°C bis 30°C • Beachten Sie die richtige Polarität! • Nicht öffnen, nicht erhitzen und nicht kurzschließen! • Nur gleiche Akkus, gleicher Hersteller und gleicher Ladestatus gleichzeitig laden!

DK • GP ReCyko⁺ opladerere & GP PowerBank anbefales at bruge til opladning • Standard genopladning: 0°C til 45°C • Aftadning: -20°C til 50°C • Opbevaring: -20°C til 30°C • Bemærk polarerne +/- • Må ikke udsættes for åben ild, skilles ad eller kortsluttes • Oplad aldrig batterier af forskellig type, mærke eller opladningsstatus

E • GP ReCyko⁺ cargadores y GP PowerBank son los equipos recomendados para recargar • Carga estándar: 0°C to 45°C • Descarga: -20°C to 50°C • Almacenamiento: -20°C to 30°C • Observar la polaridad +/- • No quemar, abrir o cortocircuitar • No usar, cargar pilas recargables de distinta tecnología, estado o marca • Para su carga se recomiendan cargadores GP ReCyko⁺

F • Les chargeurs GP ReCyko⁺ et GP PowerBank sont des appareils recommandés pour recharger • Température lors de la charge : 0°C à 45°C • Température de décharge : -20°C à 50°C • Température de stockage : -20°C à 30°C • Respecter les polarités +/- • Ne pas incinérer, démonter et mettre en court circuit • Ne pas utiliser ou charger des accus de différents types, marques ou états de charge

FIN • Lataa ReCyko⁺ - akkuja GP ReCyko⁺ - ja GP PowerBank latureilla • Latauslämpötila 0°C - 45°C • Käyttölämpötila -20°C - 50°C • Varastointilämpötila -20°C - 30°C • Tarkista napaisuus • Älä silytä, pura tai saata oikosulkuun akkuja • Älä käytä tai lataa eri tyypisiä akkuja, akkumerkkejä tai latausstatusta • Suositellaan käytettäväksi GP ReCyko⁺-laturia

GR • Ενδοδειγμένοι φορτιστές για επαναφόρτιση είναι GP ReCyko⁺ και GP PowerBank • Φόρτιση: 0°C to 45°C • Αποφόρτιση: -20°C to 50°C • Αποθήκευση: -20°C to 30°C • Τοποθετήστε ανάλογα με την πολικότητα • Μην αποσπείρατε, αποσυναρμολογείτε ή βραχυκυκλώνετε • Μην χρησιμοποιείτε ή φορτίζετε διαφορετικές μπαταρίες • Συνιστάται η χρήση φορτιστή GP ReCyko⁺

H • Az akkumulátorokat ajánlott a GP ReCyko⁺ és a GP PowerBank töltővel használni • Töltés: 0 - 45°C • Kisütés: -20 - 50°C • Tárolás: -20 - 30°C • Ügyeljen a polaritásra • Ne égesse el, Ne szedje szét, Ne zárja rövidre • Ne használjon egyszerre különböző típusú, márkájú, töltőtéttségi szintű akkumulátorokat • GP ReCyko⁺ töltő használatát javasoljuk Importőr: Voltaker kft./ Ramiris Rubin zRt.

HE • מטעני GP ReCyko⁺ ו-GP PowerBank הם התקנים מומלצים לטעינה. מטעני רגילה: 0°C עד 45°C פריקה: -20°C עד 50°C אדסון: 30°C עד -20°C הקפד על קוטביות +/- אין לשרוף, לפרק או לקצר • בעת שימוש או טעינה אין לשלב סוגים שונים של סוללות, מותגים או רמות טעינה.

ID • Per la ricarica si raccomanda l'uso di caricatori GP ReCyko⁺ & GP PowerBank • Carica standard: da 0°C a 45°C • Scarica: da -20°C a 50°C • Conservazione: da -20°C a 30°C • Rispettare le polarità • Non bruciare, smontare o mettere in corto circuito • Non usare o caricare batterie di marchi, capacità o tecnologia differenti • Si raccomanda di utilizzare caricatori GP ReCyko⁺

NB • GP ReCyko⁺ ladere og GP PowerBank anbefales til gjenopplading • Standard lading 0°C til 45°C • Utlading: -20°C til 50°C • Lagring: -20°C til 30°C • Sjekk polaritetsindikatorerne • Må ikke tennes på, taes fra hverandre eller kortsluttes • Ikke bruk eller lad andre typer batterier, merker eller ladestatus • GP ReCyko⁺ ladere anbefales

NL • De laders van GP ReCyko⁺ en GP PowerBank worden aangeraden om de 'ReCyko⁺'-batterijen te herladen • Laadtemperatuur: tussen +0°C en +45°C • Gebruikstemperatuur: tussen -20°C en +50°C • Bewaartemperatuur: tussen -20°C en +30°C • Let op de plus- en mintekens (+/-) • Batterij niet verbranden, demonteren of kortsluiten • Gebruik nooit batterijen van een verschillende technologie, merk of capaciteit door elkaar • Aanbevolen laders : GP ReCyko⁺

PT • GP ReCyko⁺ carregadores e GP PowerBank são as equipes recomendados para recarregar • Carrega estándar: 0°C to 45°C • Descarrega: -20°C to 50°C • Almacenamento: -20°C to 30°C • Observar a polaridade +/- • Não queimar, abrir ou cortocircuitar • Não usar, carregar pilhas recarregables de diferente tecnologia, estado ou marca • Para a sua carga se recomendam carregadores GP ReCyko⁺

PL • Do ładowania zaleca się używać ładowarek GP ReCyko⁺ oraz GP PowerBank • Ładowanie standardowe: 0°C do 45°C • Rozładowanie: -20°C do 50°C • Przechowywanie: -20°C do 30°C • Instalować zgodnie z biegunowością • Nie rozbiierać, nie zwierać, nie wrzucać do ognia • Nie używać ani nie ładować równocześnie akumulatorów różnych typów, producentów oraz w różnym stanie naładowania • Importer: GP Battery (Poland) Sp. z o.o. ul. Stowicza 19, 02-170 Warszawa

RU • Для заряда рекомендуются специальные зарядные устройства GP ReCyko⁺ и GP PowerBank • Стандартный заряд : от 0°C до 45°C • Разряд : от -20°C до 50°C • Хранение : от -20°C до 50°C • Соблюдать полярность • Не бросать в огонь, не разбирать и не допускать короткого замыкания • Не используйте и не заряжайте одновременно аккумуляторы разных типов или наименований • Рекомендуется использовать с зарядными устройствами GP ReCyko⁺

SE • GP ReCyko⁺ & GP PowerBank laddare rekommenderas för laddning • Standardladdning: 0°C till 45°C • Urladdning: -20°C till 50°C • Förvaring: -20°C till 30°C • Observera polaritetsindikatorerna • Får inte tändas på, plockas isär eller kortslutas • Använd eller ladda inte andra typer av batterier, märken eller laddstatus • GP ReCyko⁺-laddare rekommenderas

SK • Pre nabíjanie doporučujeme nabíjače GP ReCyko⁺ & GP PowerBank • Standardné nabíjanie: 0°C až 45°C • Vybíjanie: -20°C až 50°C • Skladovanie: -20°C až 30°C • Dbajte na správnu polaritu • Batérie nevhadzujte do ohňa, nerozoberajte, neskratujte • Nepoužívajte ani nenabíjajte súčasne batérie rôznych typov, značiek a nabíjacích charakteristik • Doporučujeme používať nabíjačky GP ReCyko⁺

TR • GP ReCyko⁺ piller için tavsiye edilen şarj cihazları GP ReCyko⁺ Şarj Cihazları ve GP PowerBank Şarj Cihazlarıdır • Standart Şarj Sıcaklık Aralığı: 0°C ile 45°C arası • Deşarj Sıcaklık Aralığı: -20°C ile 50°C • Saktama Sıcaklık Aralığı: -20°C ile 30°C arası • Polaritesine (+/-) dikkat ediniz • Yakmayınız, parçalamayınız ve kısa devre yaptırmayınız • Değişik tip, marka ve kapasitedeki pilleri aynı anda kullanmayınız ve şarj etmeyiniz

UA • Для зарядки рекомендуються пристрої GP ReCyko⁺ Chargers & GP PowerBank • Стандартна зарядка : 0°C до 45°C • Розрядка: -20°C до 50°C • Зберігання : -20°C до 30°C • Спостерігайте полярність • Не розбирати • Не використовуйте або не заряжайте акумулятори різних типів, або марок • Рекомендовані зарядні - GP ReCyko⁺

 **Product of Gold Peak Group** www.gprecyko.com